



EVROPSKA CENTRALNA BANKA

24. Avgust 2004

SPOROČILO ZA JAVNOST

KONSOLIDIRANI RAČUNOVODSKI IZKAZ EVROSISTEMA na dan 20. avgusta 2004

I. Postavke, ki niso v povezavi z operacijami denarne politike

V tednu, ki se je končal 20. avgusta 2004, se je neto stanje Evrosistema v tuji valuti (postavki sredstev 2 in 3, zmanjšani za postavke obveznosti 7, 8 in 9) na račun transakcij s strankami in portfeljskih transakcij zmanjšalo za 0,2 milijarde EUR na 172,1 milijarde EUR.

Imetje Evrosistema v tržnih **vrednostnih papirjih rezidentov evro območja v evrih** (postavka sredstev 7) se je zmanjšalo za 0,1 milijarde EUR na 67,9 milijarde EUR. Vrednost **bankovcev v obtoku** (postavka obveznosti 1) se je zmanjšala za 4,6 milijarde EUR na 462,2 milijarde EUR. **Obveznosti do širše države** (postavka obveznosti 5.1) so se povečale za 0,3 milijarde EUR na 50,2 milijarde EUR.

II. Postavke v povezavi z operacijami denarne politike

Neto posojanje Evrosistema kreditnim institucijam (postavka sredstev 5, zmanjšana za postavke obveznosti 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 in 4) se je zmanjšalo za 1,5 milijarde EUR na 319,9 milijarde EUR. V sredo, 18. avgusta 2004, je zapadla **glavna operacija refinanciranja** v višini 247,5 milijarde EUR, poravnana je bila nova v višini 246 milijarde EUR.

Zadolževanje preko **odprte ponudbe mejnega posojanja** (postavka sredstev 5.5) in **odprte ponudbe mejnega deponiranja likvidnosti čez noč** (postavka obveznosti 2.2) je bilo skoraj enako nič, kar je približno enako kot prejšnji teden.

III. Tekoči računi kreditnih institucij evro območja

Zaradi vseh transakcij se je stanje **tekočih računov** kreditnih institucij v Evrosistemu (postavka obveznosti 2.1) povečalo za 1,7 milijarde EUR na 140,3 milijarde EUR.

Evropska centralna banka

Oddelek za tisk in informiranje

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt na Majni

Tel.: +49 69 1344 7455, Faks: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Razmnoževanje je dovoljeno ob navedbi vira.



EVROPSKA CENTRALNA BANKA

Konsolidirani tedenski računovodski izkaz Evrosistema na dan 20. avgust 2004

(v milijonih EUR)

Sredstva	Stanje dne 20. avgust 2004	Spremembe od prejšnjega tedna zaradi transakcij	Obveznosti	Stanje dne 20. avgust 2004	Spremembe od prejšnjega tedna zaradi transakcij
1 Zlato in terjatve v zlatu	127.382	0	1 Bankovci v obtoku	462.185	-4.561
2 Terjatve do nerezidentov evro območja v tuji valuti			2 Obveznosti do kreditnih institucij evro območja v povezavi z operacijami denarne politike v evrih		
2.1 Terjatve do MDS	27.831	-317	2.1 Tekoči računi (ki krijejo sistem obveznih rezerv)	140.330	1.704
2.2 Stanja pri bankah in naložbe v vrednostne papirje, dana posojila in druge terjatve	145.179	3.219	2.2 Odprta ponudba mejnega deponiranja likvidnosti čez noč	25	-21
	173.010	2.902	2.3 Vezane vloge	0	0
3 Terjatve do rezidentov evro območja v tuji valuti	17.104	-1.108	2.4 Povratne operacije finega uravnavanja	0	0
4 Terjatve do nerezidentov evro območja v evrih			2.5 Depoziti v povezavi s pozivi h kritju	1	-1
4.1 Stanja pri bankah in naložbe v vrednostne papirje in posojila	7.261	-413	3 Druge obveznosti do kreditnih institucij evro območja v evrih	125	0
4.2 Terjatve iz kreditov v okviru ERM II	0	0	4 Izdani dolžniški certifikati	1.054	0
	7.261	-413	5 Obveznosti do drugih rezidentov evro območja v evrih		
5 Posojanje kreditnim institucijam evro območja v povezavi z operacijami denarne politike v evrih			5.1 Širša država	50.215	282
5.1 Operacije glavnega refinanciranja	246.000	-1.501	5.2 Druge obveznosti	5.917	-7
5.2 Operacije dolgoročnejšega refinanciranja	74.997	0		56.132	275
5.3 Povratne operacije finega uravnavanja	0	0	6 Obveznosti do nerezidentov evro območja v evrih	9.016	278
5.4 Strukturne povratne operacije	0	0	7 Obveznosti do rezidentov evro območja v tuji valuti	244	18
5.5 Odprta ponudba mejnega posojanja	0	-3	8 Obveznosti do nerezidentov evro območja v tuji valuti		
5.6 Posojila v povezavi s pozivi h kritju	1	-1	8.1 Vloge, stanja in druge obveznosti	11.869	2.005
	320.998	-1.505	8.2 Obveznosti iz posojil v okviru ERM II	0	.0
6 Druge terjatve do kreditnih institucij evro območja v evrih	1.415	421	9 Protipostavka dodeljenih posebnih pravic črpanja MDS	5.896	0
7 Vrednostni papirji rezidentov evro območja v evrih	67.862	-137	10 Druge obveznosti	55.123	642
8 Dolg širše države v evrih	42.086	1	11 Računi prevrednotenja	70.205	0
9 Druga sredstva	114.858	179	12 Kapital in rezerve	59.771	1
Skupaj sredstva	871.976	340	Skupaj obveznosti	871.976	340

Pri zaokrožanju lahko pride do neujemanja skupnega in vmesnega seštevka.